

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieses 5in1-BT-Headset-Adapters. Ihr Mobilgerät kann jetzt sicher verstaut in der Tasche bleiben. Steuern Sie es einfach über den Adapter. Bringen Sie diesen mit der Klammer bequem an Ihrer Kleidung an und schon haben Sie beide Hände frei für andere Dinge.

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung und befolgen Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihren neuen Adapter optimal einsetzen können.

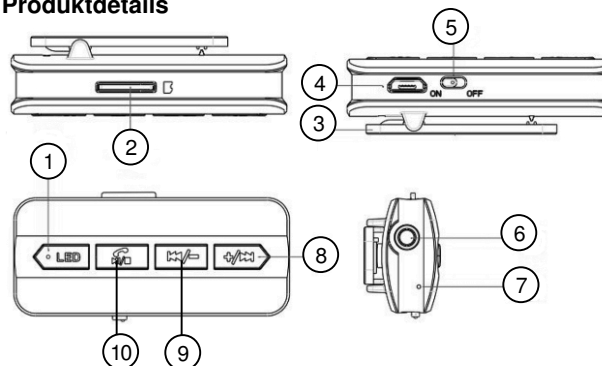
Lieferumfang

- 5in1-BT-Headset-Adapter
- USB-Kabel
- Kopfhörer
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

Li-Po-Akku	3,7 V, 150 mAh
Ladezeit	≤ 2 Stunden
Laufzeit	bis 10 Stunden
Bluetooth	V2.1
Reichweite	ca. 33 m (ohne Hindernisse)
Frequenz	20 Hz – 20 KHz
Anschlüsse	microSD Micro-USB 3,5-mm-Klinke
microSD-Karte	bis 32 GB
Material	PC, ABS
Maße	55 x 25 x 17 mm
Gewicht	29 g

Produktdetails



- | | |
|-------------------------|------------------------|
| 1 LED | 6 Kopfhöreranschluss |
| 2 microSD-Kartenschacht | 7 Mikrofon |
| 3 Klammer | 8 [+ / vor]-Taste |
| 4 Micro-USB-Anschluss | 9 [- / zurück]-Taste |
| 5 Ein/Aus-Schalter | 10 [Play/Stopp]-Taste |

Inbetriebnahme

Laden Sie den integrierten Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Verbinden Sie den Micro-USB-Stecker des mitgelieferten USB-Kabels mit dem Adapter und den USB-Stecker mit einem geeigneten Netzteil (5V DC, 500 mA) oder dem USB-Port eines eingeschalteten Computers. Die LED leuchtet während des Ladevorgangs rot und erlischt, wenn der Akku voll aufgeladen ist.

Verwendung

Übertragen Sie den Ton Ihres Mobilgeräts über Bluetooth an den Adapter.

1. Verbinden Sie den Kopfhörer mit dem 3,5-mm-Klinken-Anschluss des Adapters.
2. Bringen Sie den Adapter mit der Klammer an Ihrer Kleidung an.
3. Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position **ON**, um den Adapter einzuschalten. Der Adapter befindet sich im Pairing-Modus, die LED blinkt schnell blau.
4. Suchen Sie in den Bluetooth-Einstellungen Ihres Mobilgeräts nach **HZ-2808**. Verbinden Sie die Geräte. Die LED des Adapters leuchtet beständig blau. Sollte eine PIN verlangt werden, geben Sie **0000** ein.



HINWEIS:

Der Adapter verbindet sich automatisch mit dem zuletzt gekoppelten Gerät, sofern dieses eingeschaltet und in Reichweite ist.

Der Ton des Mobilgeräts wird übertragen.



HINWEIS:

Halten Sie die [Play/Stopp]-Taste drei Sekunden lang gedrückt, um in den nächsten Modus zu wechseln (BT-Mobilgerät / Selfie / FM-Radio / BT-Mobilgerät).

Laustärke einstellen

Halten Sie die Taste [+ / vor] gedrückt, um die Lautstärke zu erhöhen. Halten Sie die Taste [- / zurück] gedrückt, um sie zu verringern.

Anruf annehmen

Drücken Sie die [Play/Stopp]-Taste, um einen eingehenden Anruf anzunehmen. Drücken Sie die Taste erneut, um ihn zu beenden.

Musik hören

Spielen Sie die Musik wie gewohnt über Ihr Mobilgerät oder eine microSD-Karte ab. Steuern Sie die Wiedergabe über den Adapter. Drücken Sie die entsprechende Bedientaste:

Taste	Funktion
[Play/Stopp]	Wiedergabe, Pause
[+ / vor]	Nächster Titel
[- / zurück]	Vorheriger Titel

microSD-Karte

Schieben Sie eine microSD-Karte in den microSD-Kartenschacht des eingeschalteten Adapters. Die goldenen Kontaktpunkte zeigen dabei nach oben. Ein leichter Federwiderstand muss überwunden werden. Die Audio-Dateien werden automatisch der Reihe nach abgespielt.

Selfie-Modus

- Halten Sie die [Play/Stopp]-Taste 3 Sekunden gedrückt, um zur Selfie-Funktion zu wechseln. Ein Signalton erklingt.
- Suchen Sie in den Bluetooth-Einstellungen Ihres Mobilgeräts nach **shutter** Verbinden Sie die Geräte.
- Aktivieren Sie die Kamera Ihres Mobilgeräts. Stellen Sie sicher, dass die richtige Kamera aktiviert ist. Aktivieren Sie die Timer-Funktion, falls Sie sie nutzen möchten.
- Drücken Sie die Taste [+ / vor] (Android) oder [- / zurück] (iOS), um eine Aufnahme zu machen oder den Timer für die Aufnahme zu starten.

FM-Radio

Halten Sie im Selfie-Modus die [Play/Stopp]-Taste 3 Sekunden gedrückt, um in den Radio-Modus zu wechseln Ein Signalton erklingt. Drücken Sie die Taste kurz erneut, um nach Sendern zu suchen. Die LED blinkt während der Sendersuche und leuchtet beständig, wenn Sie beendet ist. Mit den Tasten [- / zurück] / [+ / vor] wechseln Sie den Sender.

PC-Modus

Verwalten Sie die Dateien der eingelegten microSD-Karte, ohne diese aus dem Adapter nehmen zu müssen.

- Systemvoraussetzung: Windows XP / 7

Verbinden Sie den eingeschalteten Adapter über das mitgelieferte USB-Kabel mit Ihrem Computer. Der Adapter wird als Wechseldatenträger erkannt, die Treiber werden automatisch installiert. Kopieren, bewegen oder löschen Sie Dateien wie gewohnt.

Ausschalten

Schieben Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position **OFF**, um den Adapter auszuschalten.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Laden Sie den Adapter einmal die Woche auf. Verwenden Sie hierzu ein 5 V DC / 500 mA –Netzteil oder den USB-Port eines eingeschalteten Computers.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten.

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt HZ-2808 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der R&TTE-Richtlinie 2014/53/EU befindet.

Kurtasz, A.

Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
04.02.2016

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer HZ-2808 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.callstel.info

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Model: HZ-2808-675
Input: 3,7V / 150 mA
Bluetooth Version: V2.1

WEEE-Reg.-Nr. DE 60771113
Importiert von PEARL.GmbH
PEARL-Str. 1-3
D-79426 Buggingen



Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions d'avoir choisi cet adaptateur 5 en 1 pour casque audio. Vous pouvez désormais laisser votre appareil mobile dans votre sac et le commander via l'adaptateur. Accrochez-le simplement à vos vêtements à l'aide de la pince pour toujours garder vos mains libres.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

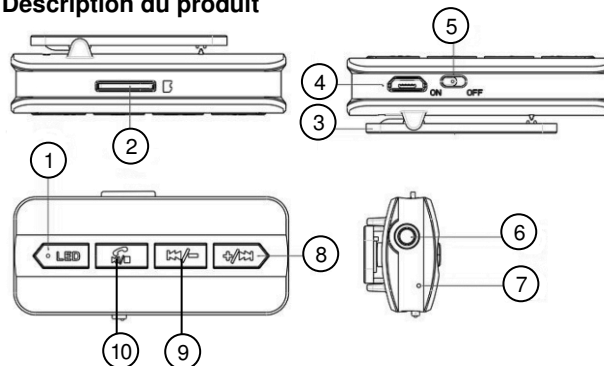
Contenu

- Adaptateur Bluetooth® 5 en 1 pour casque audio
- Câble USB
- Oreillettes
- Mode d'emploi

Caractéristiques techniques

Batterie li-po	3,7 V, 150 mAh
Temps de chargement	≤ 2 h
Autonomie	jusqu'à 10 h
Bluetooth®	V2.1
Portée	env. 33 m (sans obstacles)
Fréquence	20 Hz – 20 KHz
Connexions	MicroSD Micro-USB jack 3,5 mm
Carte MicroSD	jusqu'à 32 Go
Composition	polycarbonate, plastique ABS
Dimensions	55 x 25 x 17 mm
Poids	29 g

Description du produit



- | | | | |
|---|---------------------------|----|--------------------------|
| 1 | LED | 6 | Prise casque audio |
| 2 | Fente pour carte MicroSD | 7 | Microphone |
| 3 | Pince | 8 | Touche [+ / Suivant] |
| 4 | Port Micro-USB | 9 | Touche [- / Précédent] |
| 5 | Interrupteur Marche/Arrêt | 10 | Touche [Lecture/Pause] |

Mise en marche

Avant la première utilisation, chargez complètement la batterie. Branchez le connecteur Micro-USB du câble USB fourni à l'adaptateur, et le connecteur USB à un chargeur secteur approprié (5 V DC, 500 mA) ou à un port USB d'un ordinateur allumé. La LED s'allume en rouge pendant le chargement et s'éteint lorsque la batterie est entièrement chargée.

Utilisation

Transmettez le son de votre appareil mobile sur l'adaptateur via Bluetooth®.

1. Branchez les oreillettes à la prise jack 3,5 mm de l'adaptateur.
2. Accrochez l'adaptateur à vos vêtements à l'aide de la pince.
3. Placez l'interrupteur Marche/Arrêt sur la position **ON** pour allumer l'adaptateur. L'adaptateur se trouve en mode Appariement et la LED clignote rapidement en bleu.
4. Dans les paramètres Bluetooth® de votre appareil mobile, cherchez l'appareil **HZ-2808**. Connectez les appareils. La LED de l'adaptateur brille en bleu de façon permanente. Si un code PIN vous est demandé, saisissez **0000**.



NOTE :

L'adaptateur se connecte automatiquement au dernier appareil auquel il a été apparié, dans la mesure où celui-ci est allumé et se trouve à proximité.

Le son de l'appareil mobile est alors transféré.



NOTE :

Maintenez la touche [Lecture/Pause] appuyée pendant 3 secondes pour passer au mode suivant (appareil mobile Bluetooth® / selfie / radio FM / appareil mobile Bluetooth®).

Régler le volume

Maintenez la touche [+ / Suivant] appuyée pour augmenter le volume. Maintenez la touche [- / Précédent] appuyée pour diminuer le volume.

Prendre un appel

Pour prendre un appel entrant, appuyez sur la touche [Lecture/Pause]. Appuyez sur cette touche une nouvelle fois pour mettre fin à l'appel.

Écouter de la musique

Vous pouvez maintenant lancer la lecture de votre musique sur votre appareil mobile ou via une carte MicroSD. Vous pouvez gérer la lecture de musique via l'adaptateur. Appuyez sur la touche correspondante :

Touche	Fonction
[Lecture/Pause]	Lecture, pause
[+ / suivant]	Titre suivant
[- / précédent]	Titre précédent

Carte MicroSD

Insérez une carte MicroSD dans la fente prévue à cet effet une fois l'adaptateur allumé. Les fiches de contact dorées doivent être orientées vers le haut. Vous devez sentir une légère pression sur le ressort d'éjection. Les fichiers audio sont lus automatiquement dans l'ordre.

Mode Selfie

1. Maintenez la touche [Lecture/Pause] appuyée pendant 3 secondes pour passer en mode Selfie. Un signal sonore retentit.
2. Dans les paramètres Bluetooth® de votre appareil mobile, cherchez **shutter**. Connectez les appareils.
3. Activez l'appareil photo de votre appareil mobile. Assurez-vous que le bon appareil photo est activé. Activez la fonction Minuteur si vous le souhaitez.
4. Appuyez sur la touche [+ / Suivant] (Android) ou [- / Précédent] (iOS) pour faire une photo ou pour démarrer le minuteur.

Radio FM

En mode Selfie, maintenez la touche [Lecture/Pause] appuyée pendant 3 secondes pour passer en mode Radio. Un signal sonore retentit. Appuyez à nouveau brièvement sur cette touche pour chercher un canal. La LED clignote pendant la recherche de canaux et brille en continu lorsque la recherche est terminée. Changez le canal à l'aide des touches [- / Précédent] / [+ / Suivant].

Mode PC

Gérez les fichiers présents sur la carte MicroSD sans devoir la retirer de l'adaptateur.

Système requis : Windows XP / 7

Connectez l'adaptateur allumé à votre ordinateur via le câble USB fourni. L'adaptateur est reconnu comme périphérique amovible et le pilote est installé automatiquement. Copiez, déplacez ou supprimez les fichiers comme à votre habitude.

Éteindre

Placez l'interrupteur Marche/Arrêt sur la position **OFF** pour éteindre l'adaptateur.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veuillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessures !
- N'ouvrez jamais l'appareil. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit sous peine de perdre toute garantie !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Rechargez l'adaptateur une fois par semaine. Pour cela, utilisez un adaptateur secteur 5 V DC / 500 mA ou le port USB d'un ordinateur allumé.
- Conservez le produit hors de la portée et de la vue des enfants !
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- En raison des signaux Bluetooth®, veuillez à maintenir une distance de sécurité suffisante entre l'appareil et toute personne pourvue d'un stimulateur cardiaque. En cas de doute ou de questions, adressez-vous au fabricant du stimulateur cardiaque ou à votre médecin.
- N'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils médicaux.
- Si vous utilisez l'appareil à un volume élevé, et de façon prolongée, vous risquez une perte d'acuité auditive permanente. Évitez de monter le volume de l'appareil pour couvrir les bruits environnants. Si vos oreilles bourdonnent ou que les conversations vous semblent assourdies, consultez un médecin pour contrôler votre audition.

- Si vous utilisez l'appareil à volume trop faible de façon prolongée, vous risquez une perte d'acuité auditive.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur.

Consignes importantes concernant le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit PAS être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL.GmbH déclare ce produit HZ-2808 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2014/53/UE, concernant la mise à disposition sur le marché d'équipements radioélectriques.

Kurtasz, A.

Service Qualité
Dipl.-Ing. (FH) Andreas Kurtasz
04.02.2016